

ACPS Express 07/4/2021: Nuevo Panel de Control de COVID-19 de ACPS y próximas sesiones comunitarias

Titulares de esta semana:

- Vea la votación de la Junta Escolar sobre los nombres finales de las escuelas
- Nuevo panel de control de COVID-19 de ACPS
- Guías de Distanciamiento Físico en Nuestras Escuelas
- Acompañe a los líderes y miembros de la Junta de ACPS en una sesión comunitaria para responder preguntas sobre el aprendizaje híbrido y la planificación para el verano y el otoño
- Asambleas públicas sobre COVID-19 del Departamento de Salud de Alexandria, el 13 y 14 de abril
- Anunciado el ganador de la beca de \$40.000
- ¡Titanes Varsity Campeones Distritales de Fútbol Americano!
- Alumnos obtienen una mención de honor en el concurso de documentales de C-SPAN
- Honrados dos líderes de ACPS
- Exámenes de la vista y el oído para los alumnos

Estimadas familias y comunidad de ACPS:

Primero, permítanme darles la bienvenida a todos de regreso de lo que confío han sido unas felices y saludables vacaciones de primavera. Espero que todos se sientan renovados y listos para una semana ocupada.

Esta es una gran semana en la historia de ACPS. Mañana por la noche, la Junta Escolar de la Ciudad de Alexandria votará sobre los nuevos nombres para T.C. Williams High School y Matthew Maury Elementary School. Esto marca el comienzo de una nueva era para nuestra división escolar a medida que continúa el trabajo para garantizar la equidad para todos los alumnos y el personal, y fomentamos un ambiente de aprendizaje que es respetuoso y refleja quiénes somos y dónde está nuestro futuro. Quiero agradecerles a todos los que se tomaron el tiempo para ser parte de este importante proceso.

¡También esta semana, estamos celebrando por algunos administradores clave de nuestra división escolar! Acompañenme para agradecer a nuestros maravillosos subdirectores por sus contribuciones a nuestras escuelas y todo lo que hacen por los alumnos, las familias y el personal, al reconocer la Semana Nacional de los Subdirectores.

Además, quiero hablar de las nuevas guías de los CDC sobre distanciamiento físico en las escuelas, que establecen que el espacio necesario entre los alumnos en los salones de clases se puede reducir de seis a tres pies, con una circulación de aire efectiva y el uso de

mascarillas. En este momento, estamos usando seis pies de distancia física y continuamos trabajando para determinar cómo las pautas revisadas impactan a ACPS y lo que esto significa para agregar más alumnos a nuestras aulas del modelo híbrido. Vea a continuación detalles sobre las nuevas Preguntas Frecuentes sobre distanciamiento físico, un nuevo panel de control de COVID-19 de ACPS y sobre dos asambleas públicas de la comunidad del Departamento de Salud de Alexandria, que se llevan a cabo en asociación con ACPS, el 13 y 14 de abril.

Manténganse protegidos, sanos e involucrados.

Dr. Gregory C. Hutchings, Jr.
Superintendente

**Vea la votación de la Junta Escolar sobre los nombres
finales de las escuelas**



La Junta Escolar de la Ciudad de Alexandria votará sobre los nuevos nombres de T.C. Williams High School y Matthew Maury Elementary School mañana, en la reunión de la Junta Escolar del jueves 8 de abril, que comienza a las 5 p.m. La reunión de la Junta se puede [ver en vivo en línea](#) y por [ACPS-TV](#), canal local de cable 71.

Esta votación histórica se produce después de un proceso integral para involucrar a los alumnos, al personal, los exalumnos y la comunidad, llamado [El Proyecto Identidad](#).

Las estimaciones de costos para implementar el cambio de nombre en T.C. Williams totalizan alrededor de \$325.000 y las estimaciones de costos para Matthew Maury son un poco más de \$ 5.000. Las escuelas serán reconocidas oficialmente con los nuevos nombres a partir del 1° de julio de 2021.

Nuevo Panel de Control de COVID-19 de ACPS

Queremos asegurarle que la salud de todo el personal, de los alumnos y de nuestras familias son de máxima prioridad para ACPS. El nuevo Panel de Control de COVID-19 de ACPS proporciona datos de casos a partir del 1° de marzo de 2021 y se actualizará todos los lunes por la tarde, a las 4 p.m.

[Vea el Panel de Control de COVID-19 de ACPS](#)

Para obtener información y preguntas sobre COVID-19 en la Ciudad de Alexandria, incluidos los lugares para las pruebas gratuitas de COVID-19, visite el [sitio web de COVID-19 del Departamento de Salud de Alexandria](#). En la [página web de la Ciudad de Alexandria](#) se puede ver un cuadro interactivo con detalles del número promedio de siete días de casos de COVID-19, y los recuentos diarios y acumulativos de casos y muertes en Alexandria. Las cifras métricas escolares de kínder al grado 12 de los CDC se pueden encontrar en la [página web del Departamento de Salud de Virginia](#).

Guías de Distanciamiento Físico en Nuestras Escuelas

La guía más reciente de los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades (CDC) recomienda que con el porte de mascarillas de todos, los alumnos deberían mantenerse a una distancia de al menos tres pies en el salón de clases. ACPS ha trabajado en estrecha colaboración con el Departamento de Salud de Alexandria (AHD) para implementar medidas de mitigación de la salud en nuestras escuelas, incluida la señalización y los procedimientos para ayudar a proteger a todo el personal y a los alumnos. El distanciamiento físico es una de las estrategias de mitigación.

En este momento, ACPS mantiene seis pies de distancia física durante el resto del año escolar con base en las guías de salud pública y de consideraciones operativas. [Conozca más en nuestras Preguntas Frecuentes \(FAQ\)](#).

Se compartirá más información con las familias a medida que continuemos revisando las nuevas guías y preparándonos para un distanciamiento físico de tres pies para el verano y el otoño de 2021.

Acompañe a los líderes y miembros de la Junta de ACPS en una sesión comunitaria para responder preguntas sobre el aprendizaje híbrido y la planificación para el verano y el otoño

Sabemos que tiene preguntas y estamos brindando un espacio virtual para escuchar al Superintendente de ACPS, Dr. Hutchings, un director de escuela y dos miembros de la Junta

Escolar sobre temas oportunos e importantes para las familias de ACPS. Habrá sesiones para las familias, el personal y los alumnos.

El Dr. Hutchings ofrecerá información actualizada sobre el aprendizaje híbrido y la planificación actualmente en curso para el aprendizaje de verano y el año escolar 2021-2022. Después de la breve actualización, se invitará a los miembros de la comunidad a enviar preguntas a través de preguntas y respuestas (Q&A) de Zoom y el panel responderá tantas preguntas como sea posible.

Sesiones para las familias:

- Lunes 19 de abril, 5:30-6:30 p.m. - [Acompáñenos por Zoom](#)
- Jueves 22 de abril, 12:00-1:00 p.m. - [Acompáñenos por Zoom](#)

Sesión para los alumnos:

- Lunes 19 de abril, 3:30-4:30 p.m. - [Acompáñenos por Zoom](#)

Habrá interpretación en español, amárico y árabe en cada sesión. ¡Esperamos que nos acompañe!

Asambleas públicas sobre COVID-19 del Departamento de Salud de Alexandria, el 13 y 14 de abril

ACPS se complace en asociarse con el Departamento de Salud de Alexandria (AHD) para ofrecer dos oportunidades de asambleas públicas, el martes 13 de abril, desde el mediodía hasta la 1 p.m., y el miércoles 14 de abril, de 5:30 a 7:00 p.m. AHD compartirá información sobre qué esperar cuando reciba un informe sobre un caso positivo de COVID-19 de ACPS. También se hablará de las guías actualizadas de los CDC y el Departamento de Salud de Virginia para las escuelas, y se ofrecerán consejos sobre dónde pueden vacunarse las personas.

Asambleas públicas sobre COVID-19 del AHD:

- Martes 13 de abril, 12:00-1:00 p.m. - [Acompáñenos por Zoom](#)
- Miércoles 14 de abril, 5:30-7:00 p.m. - [Acompáñenos por Zoom](#)

Se pide a los participantes interesados que envíen preguntas antes de la asamblea. [Envíe sus preguntas en línea.](#)

Habrá servicios de interpretación.

Anunciado el ganador de la Beca Titán de \$40.000



El Fondo de Becas de Alexandria (SFA) sorprendió a la alumna del último año de T.C. Williams High School, Sara Abbas, con su beca más grande, la de "Titanes en Tecnología", por un valor de \$ 40.000. La beca Titanes en Tecnología fue establecida este año por el exalumno de T.C. Williams, Brett Sirois, fundador y jefe de contratación de Stem IT, para ayudar a que un alumno de T.C. Williams pueda costear una educación de 4 años, en ciencias de la computación, en una universidad estatal de Virginia. [Conozca más sobre este increíble honor.](#)

¡Titanes Varsity Campeones Distritales de Fútbol Americano!



El equipo varsity Titán de fútbol americano se aseguró el Campeonato del Distrito Gunston por primera vez en más de 20 años.

Bajo el liderazgo del entrenador jefe, Rodney Hughey, en su primer año, los Titanes superaron todas las probabilidades al jugar todos sus partidos como visitantes y quedar invictos (4-0) en su distrito y 4-2, en general. Esta es la primera vez desde 1990 que el equipo levanta el trofeo del distrito.

¡También felicitamos al mariscal de campo titular de los Titanes, Chacai Campbell, por ganar el honor de ser el Jugador Ofensivo del Año del Distrito Gunston, y al entrenador Hughey, por ser nombrado Entrenador del Año del Distrito Gunston!

Alumnas obtienen mención de honor en el concurso de documentales de C-SPAN



Felicitaciones a la alumnas de 10° grado de T.C. Williams High School, Helen Russell, Alison Avelar y Elena Gutiérrez, por recibir una Mención de Honor en el Concurso de Documentales StudentCam 2021 de C-SPAN. C-SPAN recibió documentales de más de 2.300 estudiantes que representan 43 estados y Washington, DC; Singapur y Pakistán. Se pidió a los estudiantes que crearan un video de cinco a seis minutos de duración, que explorara el tema que más quieren que el Presidente y el nuevo Congreso aborden en 2021. Después de mucha deliberación y múltiples rondas de evaluación, C-SPAN anunció los [150 documentales ganadores](#) de este año.

El equipo de alumnos de T.C. escribió, dirigió y produjo su documental, "[Dear Mr. President: History, or Progress?](#)" (Estimado Sr. Presidente, ¿Historia o Progreso?). Como recipiente de la mención de honor, el equipo de T.C. obtuvo un premio de \$250. Estas alumnas son parte de la clase de Producción de TV y Medios impartida por Vilma Zefran.

La competencia anual StudentCam está patrocinada por la Fundación Educativa C-SPAN. Los videos fueron evaluados por un panel de educadores y representantes de C-SPAN, con base en un examen cuidadoso del tema de la competencia, la calidad de expresión, la inclusión de diferentes lados del tema del documental y la incorporación efectiva de la programación de C-SPAN.

Honrados dos líderes de ACPS

Felicitaciones al superintendente de ACPS, Dr. Gregory C. Hutchings, Jr. y al director de Samuel W. Tucker Elementary School, Rene Paschal. Ellos fueron seleccionados como destinatarios de dos premios de liderazgo emitidos por la Asociación de Directores de Primaria de Virginia (VAESP). Serán homenajeados en la Conferencia Anual VAESP de 2021, en junio.

El Dr. Hutchings fue elegido ganador 2021 del [Premio Pathfinder](#), por su liderazgo en ACPS y su trabajo nacional sobre equidad racial. "El Premio Pathfinder brinda reconocimiento a aquellas personas en Virginia, miembros o no de VAESP, que han brindado un liderazgo educativo o contribuciones significativas a VAESP en la reforma educativa en la educación primaria e intermedia, o que, por sus actuaciones, han mejorado la calidad de la educación primaria e intermedia. Solo se otorga un premio al año".

Rene Paschal fue seleccionado como uno de los ganadores del [Premio School Bell \(El Timbre Escolar\)](#) de VAESP. Paschal está siendo reconocido por su trabajo con el calendario modificado y por apoyar las necesidades de su diversa comunidad de alumnos. "El premio School Bell se otorga a administradores escolares miembros de VAESP que han hecho contribuciones significativas a sus escuelas, sistemas escolares, asociación estatal, asociación nacional u otra organización educativa. El recipiente del premio se selecciona en función de sus contribuciones específicas y el resumen de su carrera, incluidos premios y honores, artículos publicados, actividades cívicas o políticas, organizaciones y la participación en asociaciones".

Exámenes de la vista y el oído para los alumnos

Este mes empiezan las evaluaciones de la vista y el oído. De acuerdo con el Código de Virginia, [Sección 22.1-273](#), ACPS debe proporcionar evaluaciones de la vista y el oído a los alumnos de kínder, tercero, séptimo y décimo grados, al igual que a cualquier alumno nuevo del distrito.

ACPS comenzará las evaluaciones de la vista y la audición para estos grupos de alumnos participantes de la instrucción híbrida cuando se reanude el aprendizaje híbrido el 13 de abril, cumpliendo con las guías de salud y seguridad. Las evaluaciones se llevarán a cabo durante el día de clases y debería tomar alrededor de 20 a 30 minutos en total.

Las familias de kínder, tercer grado, séptimo grado y décimo grado, y los alumnos nuevos en ACPS que permanecen completamente virtuales recibirán una encuesta por correo electrónico con información adicional sobre cómo pueden participar en los exámenes de audición y visión durante este año escolar.

Más información sobre los beneficios de las evaluaciones de la vista y el oído se pueden encontrar en la página web [ACPS Screenings](#). Las familias que tengan preguntas sobre los exámenes de la vista y el oído pueden comunicarse con su [enfermera escolar](#).

ACCESO A COMIDAS

ACPS tiene varios lugares de distribución de comidas en Alexandria para todos los alumnos de ACPS y niños mayores de dos años. [Vea el mapa y la lista de localidades y horario de distribución de comidas.](#)

LO ÚLTIMO DEL DEPARTAMENTO DE SALUD DE ALEXANDRIA

Para obtener toda la información actualizada, visite www.alexandriava.gov/Coronavirus

RECORDATORIOS SALUDABLES

¿No se siente bien?

Póngase en contacto con su médico de atención primaria. ¿No tiene seguro? Póngase en contacto con *Neighborhood Health* por el 703-535-5568

¿Tiene preguntas, preocupaciones o comentarios? [Contáctenos.](#)